



## Dodatok č. 1




### k Zmluve o dielo č. Z/BTS/DRS/180/2019

uzavretá podľa § 536 a nasl. Zákona č. 513/91 Zb., Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

medzi

Obchodné meno: **Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava, a.s. (BTS)**  
Právna forma: akciová spoločnosť  
Sídlo: Letisko M.R. Štefánika, 823 11 Bratislava II  
Korešpondenčná adresa: Letisko M.R. Štefánika, P.O.BOX 160, 823 11 Bratislava 216  
IČO: 35 884 916  
Zapísaná: v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
Oddiel: Sa, Vložka č. 3327/B  
Osoba oprávnená konať: Jozef Pojedinec – predseda predstavenstva a generálny riaditeľ  
Matej Hambálek – člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre financie  
IBAN:   
SWIFT:   
IČ DPH: SK2021812683  
(ďalej len "objednávateľ")

a

Zhotoviteľ:  
Obchodné meno: **Termomont Dolná Krupá, s.r.o.**  
Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným  
Sídlo: Vysoká 42/6785, 919 34 Biely Kostol  
IČO: 36 229 709  
Zapísaná: v Obchodnom registri Okresného súdu v Trnave, oddiel: Sro,  
vložka č.: 11211/T  
Štatutárny orgán: Ján Reisinger - konateľ  
Bankové spojenie:   
IBAN:   
SWIFT:   
DIČ: 2020163981  
IČ DPH: SK2020163981  
(ďalej len "zhotoviteľ")

(ďalej spoločne ako „zmluvné strany“ a každý samostatne ako „zmluvná strana“)

## **Článok 1.** **Preambula**

- 1.1. Zmluvné strany sa rozhodli v súlade s obsahom ich predchádzajúcich rokovaní, berúc do úvahy ich spoločné ciele a záujmy, realizujúc ich obojstranne dohodnuté podmienky, že uzatvárajú Dodatok č. 1 k Zmluve o dielo č. Z/BTS/DRS/180/2019 zo dňa 6.9.2019 (ďalej len „**zmluva**“).
- 1.2. Zmluvné strany zároveň vyhlasujú, že sa dohodli v zmysle zásad zmluvnej slobody a zmluvnej voľnosti, rovnakého postavenia zmluvných strán na tomto Dodatku č. 1 k zmluve (ďalej len „**Dodatok**“) a na jeho nasledovnom obsahu.
- 1.2. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne prekážky, ktoré by bránili uzavretiu tohto Dodatku.

## **Článok 2.** **Predmet Dodatku**

- 2.1. Predmetom tohto Dodatku je vzájomná dohoda zmluvných strán o úprave podmienok bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v súvislosti s realizáciou zmluvy podľa § 18 ods. 1 zákona č.124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 2.2. S ohľadom na znenie bodu 2.1. Dodatku sa zmluva dopĺňa o novú „*Prílohu č. 4 - Dohoda o zaistení bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov*“, ktorá je priložená k tomuto Dodatku a stáva sa neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.

## **Článok 3.** **Záverečné ustanovenia**

- 3.1. Oštatné ustanovenia zmluvy vrátane jej príloh, ktoré nie sú dotknuté týmto Dodatkom, ostávajú nezmenené.
- 3.2. Tento Dodatok je vyhotovený v štyroch (4) rovnopisoch, z toho po dvoch (2) pre každú zo zmluvných strán.
- 3.3. Tento Dodatok je uzavretý dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a právne účinky nadobúda v zmysle ustanovenia § 47a zákona č. 40/1964 Zb., Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a súvisiacich platných právnych predpisov nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR
- 3.4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok vrátane jeho prílohy prečítali, jeho obsahu porozumeli, že bol uzavretý po vzájomnom súhlase, a na znak súhlasu Dodatok bez výhrad podpisujú.

3.5. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku, je :

Príloha č. 4 - Dohoda o zaistení bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov

V Bratislave, dňa: 19. 11. 2019

Za objednávateľa:

**Jozef Pojedinec**  
predseda predstavenstva a generálny riaditeľ  
Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava,  
a.s. (BTS)

**Matej Hambálek**  
člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre  
financie  
Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava,  
a.s. (BTS)

V Bielom Kostole, dňa:

Za zhotoviteľa:

**Ján Reisinger**  
konateľ  
Termomont Dolná Krupá, s.r.o.

**Príloha č. 4 - Dohoda o zaistení bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov**

v súvislosti s realizáciou Zmluvy o dielo č. Z/BTS/DRS/180/2019 uzatvorená podľa § 18 ods. 1 zákona NR SR č.124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov

medzi:

**Letisko M. R. Štefánika – Airport Bratislava, a.s. (BTS)**  
**Letisko M. R. Štefánika**  
**823 11 Bratislava II**

(ďalej len „Objednávateľ“ a/alebo „BTS“)

a

**Termomont Dolná Krupá, s.r.o.**  
**Vysoká 42/6785**  
**919 34 Biely Kostol**  
(ďalej len „Zhotoviteľ“)

**Uzatvárajú túto dohodu:**

1. Objednávateľ a Zhotoviteľ sa dohodli, že Zhotoviteľ bude v súvislosti s plnením Zmluvy o dielo č. Z/BTS/DRS/180/2019 (ďalej len „Zmluva“) dodržiavať a zaisťovať bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci počas celej doby na spoločnom pracovisku v zmysle platných právnych predpisov Slovenskej republiky, najmä, nie však výlučne v zmysle zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v platnom znení, zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení a zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení.

Za vytvorenie podmienok na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov na spoločnom pracovisku zodpovedná v plnom rozsahu Objednávateľ.

Náklady, ktoré súvisia so zabezpečením prevencie, príprave a vykonávaní opatrení na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci hradí Objednávateľ. Náklady, ktoré sú z hľadiska zabezpečenia ochrany zdravia pri práci v priamej súvislosti s výkonom prác Zhotoviteľa hradí Zhotoviteľ.

## 2. Prevencia:

Objednávateľ a Zhotoviteľ sú povinní vykonávať neustále na spoločných pracoviskách kontrolnú činnosť v zmysle § 9 Zákona 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci zameranú najmä na:

- dodržiavanie bezpečných pracovných postupov,
- používanie zariadení v zmysle návodu na obsluhu,
- kontrolu zamestnanca či nie je v pracovnom čase pod vplyvom alkoholu, omamných alebo psychotropných látok,
- dodržiavanie určeného zákazu fajčenia v priestoroch zamestnávateľa mimo vyhradených miest na fajčenie,
- používanie pridelených osobných ochranných pracovných prostriedkov.

V prípade zistenia porušenia počas kontrolnej činnosti na spoločnom pracovisku zo strany Objednávateľa je Zhotoviteľ povinný informovať Objednávateľa a žiadať o odstránenie porušenia. V prípade zistenia porušenia počas kontrolnej činnosti zo strany Zhotoviteľa bude Objednávateľ žiadať odstránenie. V prípade opakovaného zistenia porušenia si Objednávateľ vyhradzuje právo obmedziť vstup zamestnancov Zhotoviteľa na spoločné pracovisko v zmysle interných dokumentov BTS.

## 3. Opatrenia

Zhotoviteľ je povinný dodržiavať ustanovenia definované v interných dokumentoch BTS (Objednávateľa), uvedených nižšie v tomto bode dohody. Za odovzdanie interných dokumentov sa považuje v zmysle § 6 ods. 4 zákona NR SR č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov odovzdanie potrebných informácií a pokynov na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci platné pre spoločné pracoviská a priestory, s ktorými svojich zamestnancov oboznámi Zhotoviteľ.

Interná dokumentácia Objednávateľa ako prevádzkovateľa Letiska zahŕňa:

- ON-10/BTS-BOZP Oboznámenie dodávateľov z hľadiska zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci
- ON-09/BTS-BOZP Určenie podmienok fajčenia na pracovisku
- ON-02/BTS-BOZP Kontrola požívania alkoholických, omamných a psychotropných látok
- ON-12/BTS-BOZP Postup pri vzniku pracovného úrazu, iného úrazu, choroby z povolania a nebezpečnej udalosti
- Požiarne poplachové smernice BTS

## 4. Bezpečnosť a ochrana zdravia

### 4.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje:

- a) vypracovať a odovzdať Objednávateľovi po podpise Zmluvy zhotoviteľskú dokumentáciu (súčasťou je technologický postup stavebných prác), návody a pravidlá o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci potrebné na bezpečný výkon práce v zmysle §4 ods. 1 vyhl. MPSVR SR č. 147/2013 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
- b) odovzdať technologický postup stavebných prác vyhotovený v súlade s §4 ods. 2 vyhl. MPSVR SR č. 147/2013 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
- c) odovzdať pred vstupom na pracovisko kópie oprávnení, osvedčení, preukazov a dokladov odbornej spôsobilosti vlastných zamestnancov, zamestnancov subdodávateľov a fyzických osôb oprávnených na podnikanie potrebné k výkonu prác (postačuje elektronicky).
- d) odovzdať pred vstupom na pracovisko kópiu dokladu preukazujúcu, že používané technické zariadenia sú schopné bezpečnej prevádzky (napr. revízia správa ručného náradia, správa z odbornej prehliadky, odbornej skúšky, úradnej skúšky, technickej kontrole a iné), (postačuje elektronicky).
- e) preukázateľne oboznámiť vlastných zamestnancov, zamestnancov subdodávateľov a fyzické osoby oprávnené na podnikanie s Internou dokumentáciou Objednávateľa pred vstupom na Letisko. Zoznam odovzdaných interných predpisov je uvedený v bode 3 tejto dohody.
- f) že vlastní zamestnanci, zamestnanci subdodávateľov a fyzické osoby oprávnené na podnikanie vstupujúce do priestorov Letiska budú dodržiavať podmienky definované v odovzdanej Internej dokumentácii objednávateľa (používanie OOPP, fajčenie, kontrola alkoholu, pohyb osôb vo VBP a iné).
- g) Vypracovať a podpísať zápisnicu o odovzdaní a prevzatí staveniska vyhotovenú v súlade §5 ods. 4 vyhl. MPSVR SR č. 147/2013 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
- h) zabezpečiť stavenisko v súlade s prílohou č. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 vyhl. MPSVR SR č. 147/2013 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
- i) dodržiavať bezpečnostné a zdravotné požiadavky uvedené v prílohe č. 3 NV SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.
- j) vyžiadať 24 hodín pred začatím činnosti so zvýšeným nebezpečenstvom vzniku požiaru (zváranie, rezanie, brúsenie a iné) povolenie od technika požiarnej ochrany objednávateľa a dodržiavať stanovené podmienky.
- k) strpieť kontrolu externého a interného koordinátora BOZP (sprístupniť pracoviská, zodpovedať požadované informácie, odstrániť zistené nedostatky...), dodržiavať jeho pokyny a umožniť vykonávanie zápisov do stavebného denníka

- l) dodržiavať všeobecné zásady na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v súlade s § 7 NV SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.

#### 4.2. Objednávateľ sa zaväzuje:

- a) preukázateľne odovzdať Zhotoviteľovi Internú dokumentáciu uvedenú v bode 3 tejto dohody.
- b) podpísať zápisnicu o odovzdaní a prevzatí staveniska vyhotovenú v súlade §5 ods. 4 vyhl. MPSVR SR č. 147/2013 Z.z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
- c) zabezpečiť koordinátora projektovej dokumentácie v súlade § 5 ods. 1 NV SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.
- d) zabezpečiť externého koordinátora bezpečnosti v súlade s § 6 ods. 1 NV SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko, ktorý sa bude zúčastňovať kontrolných dní v zmysle bodu 5.5. Zmluvy.
- e) vypracovať plán bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci podľa odovzdanej zhotoviteľskej dokumentácie v súlade s § 5 ods. 2 písm. b) NV SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.

Zhotoviteľ upozorní Objednávateľa na všetky okolnosti, ktoré by mohli viesť pri jeho činnosti na pracovisku k ohrozeniu života a zdravia zamestnancov Objednávateľa alebo ďalších osôb, a ktoré by pri jeho činnosti mohli viesť k ohrozeniu prevádzky alebo bezpečnostného stavu technických zariadení a objektov. Zhotoviteľ zodpovedá v celom rozsahu za dodržiavanie pracovnoprávných predpisov.

#### 5. Koordinácia činnosti

Zhotoviteľ je povinný dodržiavať pokyny zamestnancov BTS a znenie interných dokumentov BTS na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci na spoločných pracoviskách.

#### 6. Vzájomná informovanosť

Objednávateľ a Zhotoviteľ sú povinní sa navzájom písomne informovať o všetkých zmenách, ktoré môžu mať vplyv na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci na spoločných pracoviskách.

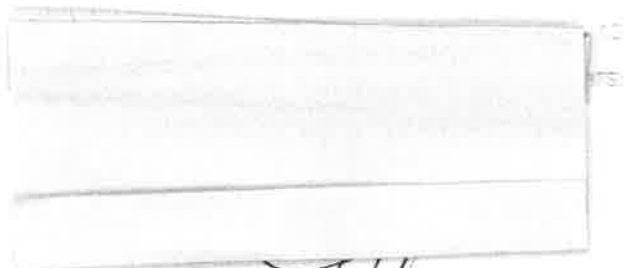
Objednávateľ informuje Zhotoviteľa v interných dokumentoch BTS o:

- povinnostiach pred vstupom a odchodom z priestorov BTS,
- informáciách o nebezpečenstvách, ohrozeniach a výsledkoch posúdenia rizika,
- informáciách o preventívnych a ochranných opatreniach,

- zakázaných činnostiach,
- povinnostiach,
- postupe pri vzniku pracovného úrazu.

V Bratislave, dňa: 10.7.2023

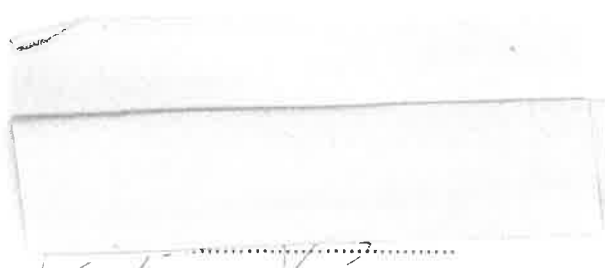
Za objednávateľa:



**Jozef Pojedinec**  
predseda predstavenstva a generálny riaditeľ  
Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava a.s. (BTS)

V Bielom Kostole, dňa:

Za zhotoviteľa:



**Ján Reisinger**  
konateľ  
Termomont Dolná Krupá, s.r.o.



**Matej Hambálek**  
člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre financie  
Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava a.s. (BTS)